



Chambre des communes
CANADA

Comité de Liaison

LIAI • NUMÉRO 002 • 1^{re} SESSION • 39^e LÉGISLATURE

TÉMOIGNAGES

Le jeudi 28 septembre 2006

—
Président(e)

M. Dean Allison

Aussi disponible sur le site Web du Parlement du Canada à l'adresse suivante :

<http://www.parl.gc.ca>

Comité de Liaison

Le jeudi 28 septembre 2006

•(1310)

[Traduction]

La greffière du comité (Mme Marie-Andrée Lajoie): Mesdames et Messieurs, je constate que nous avons le quorum.

En vertu du paragraphe 107(2) du Règlement, le premier point à l'ordre du jour est l'élection d'un président. Je suis prête à accueillir les motions à cet effet.

Monsieur Merrifield.

M. Rob Merrifield (Yellowhead, PCC): Je propose Dean Allison.

La greffière: Dean Allison est nommé. Y a-t-il d'autres motions?

La période de mise en candidature est terminée.

La motion est proposée par M. Merrifield et est appuyée par M. Benoît.

[Français]

propose que M. Allison soit élu président du comité.

[Traduction]

Êtes-vous d'accord?

(La motion est adoptée.)

La greffière: M. Allison est élu.

Des voix: Bravo!

La greffière: Mesdames et Messieurs, nous allons procéder maintenant à l'élection des vice-présidents. Puis-je avoir des propositions?

M. Leon Benoit (Vegreville—Wainwright, PCC): Je propose Mme Sgro.

La greffière: M. Benoît propose Mme Sgro. Y a-t-il d'autres propositions?

J'ai une motion présentée par M. Benoît et appuyée par M. Schellenberger proposant que Mme Sgro soit élue vice présidente. Êtes-vous d'accord?

(La motion est adoptée.)

La greffière: J'invite M. Allison à occuper le fauteuil.

Le président (M. Dean Allison (Niagara-Ouest—Glanbrook, PCC)): Nous allons former le Sous-comité des budgets. Le sous-comité sera composé du président, de la vice-présidente et il faudra cinq autres personnes.

Je veux mentionner les cinq personnes qui en faisaient partie: M. Merrifield, M. Lauzon, M. Hanger, M. Wappel et M. Szabo. Je ne sais pas si nous voulons procéder de la même façon avec ces personnes et, dans ce cas, ces personnes veulent-elles continuer à faire partie du sous-comité.

Des voix: D'accord.

Le président: D'accord. Je propose que nous ayons M. Szabo, M. Wappel, M. Merrifield, M. Lauzon et M. Hanger, en plus de Mme Sgro et moi. Êtes-vous d'accord?

Des voix: D'accord.

Le président: Nous allons maintenant poursuivre à huis clos. Nous voulons examiner certains financements des activités du comité.

La séance se poursuit à huis clos.]

Publié en conformité de l'autorité du Président de la Chambre des communes

Published under the authority of the Speaker of the House of Commons

Aussi disponible sur le site Web du Parlement du Canada à l'adresse suivante :

Also available on the Parliament of Canada Web Site at the following address:

<http://www.parl.gc.ca>

Le Président de la Chambre des communes accorde, par la présente, l'autorisation de reproduire la totalité ou une partie de ce document à des fins éducatives et à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé de journal. Toute reproduction de ce document à des fins commerciales ou autres nécessite l'obtention au préalable d'une autorisation écrite du Président.

The Speaker of the House hereby grants permission to reproduce this document, in whole or in part, for use in schools and for other purposes such as private study, research, criticism, review or newspaper summary. Any commercial or other use or reproduction of this publication requires the express prior written authorization of the Speaker of the House of Commons.